

1. Record Nr.	UNINA9910159543703321
Autore	Shakespeare William <1564-1616>
Titolo	Romeo y Julieta (edición bilingüe) (Los mejores clásicos)
Pubbl/distr/stampa	PENGUIN CLÁSICOS
ISBN	84-9105-349-2
Descrizione fisica	1 online resource (264 p.)
Lingua di pubblicazione	Inglese
Formato	Materiale a stampa
Livello bibliografico	Monografia
Sommario/riassunto	<p>Una cuidada edicion bilingue de la tragedia mas celebre de la literatura. Introduccion de Adrian Poole, catedratico del Trinity College de Cambridge Edicion de Josep Maria Jauma, catedratico de la Universitat Autonoma de Barcelona El tiempo no ha cerrado las heridas de los Montesco y los Capuleto, dos familias de Verona enemistadas por antiguos pleitos cuyo origen ya casi nadie alcanza a recordar. Con el odio llego la violencia, y con la violencia, las primeras victimas inocentes. Pero del odio nacio tambien el amor entre dos jovenes predestinados a la desventura: Romeo y Julieta. La suya es una de las historias mas populares de todos los tiempos, a la vez que su tragico desenlace se ha convertido en un hito de la literatura universal, «pues jamas hubo tan triste suceso como este de Julieta y de Romeo».</p> <p>Presentada en la extraordinaria version del traductor Josep Maria Jauma, esta edicion bilingue se abre con la esclarecedora introduccion de Adrian Poole, catedratico del Trinity College de Cambridge, quien nos acerca a este gran canto a la juventud, a la pasion, al amor y a los peligros insoslayables del odio.</p> <p>ENGLISH DESCRIPTION A carefully crafted bilingual edition of the most celebrated tragedy in literature. With an introduction by Adrian Poole, professor at Cambridge Trinity College. Edited by Josep Maria Jauma, professor at the Universitat Autonoma de Barcelona. Time has not healed the wounds of the Montague and the Capulet, two Verona families estranged by long-standing disputes whose origins almost no one can remember. With</p>

hate came violence, with violence came the first innocent victims. But this hatred also emerged from the love of two young people destined to misery: Romeo and Juliet. Theirs is one of the most popular stories of all time, and their tragic outcome has become a landmark of world literature, "for never was a story of much woe than this of Juliet and her Romeo." Presented in the extraordinary version of translator Josep Maria Jauma, this bilingual edition opens with an enlightening introduction by Adrian Poole, professor at Cambridge Trinity College, that brings us closer to this song of youth, passion, love, and the inescapable dangers of hate.
